



Maßnahmen für Projekte zur Vereinbarkeit für Unternehmerinnen und Selbstständige

Interventi per progetti di conciliazione per imprenditrici e lavoratrici autonome

*Pressekonferenz
Conferenza stampa
19.04.2023*

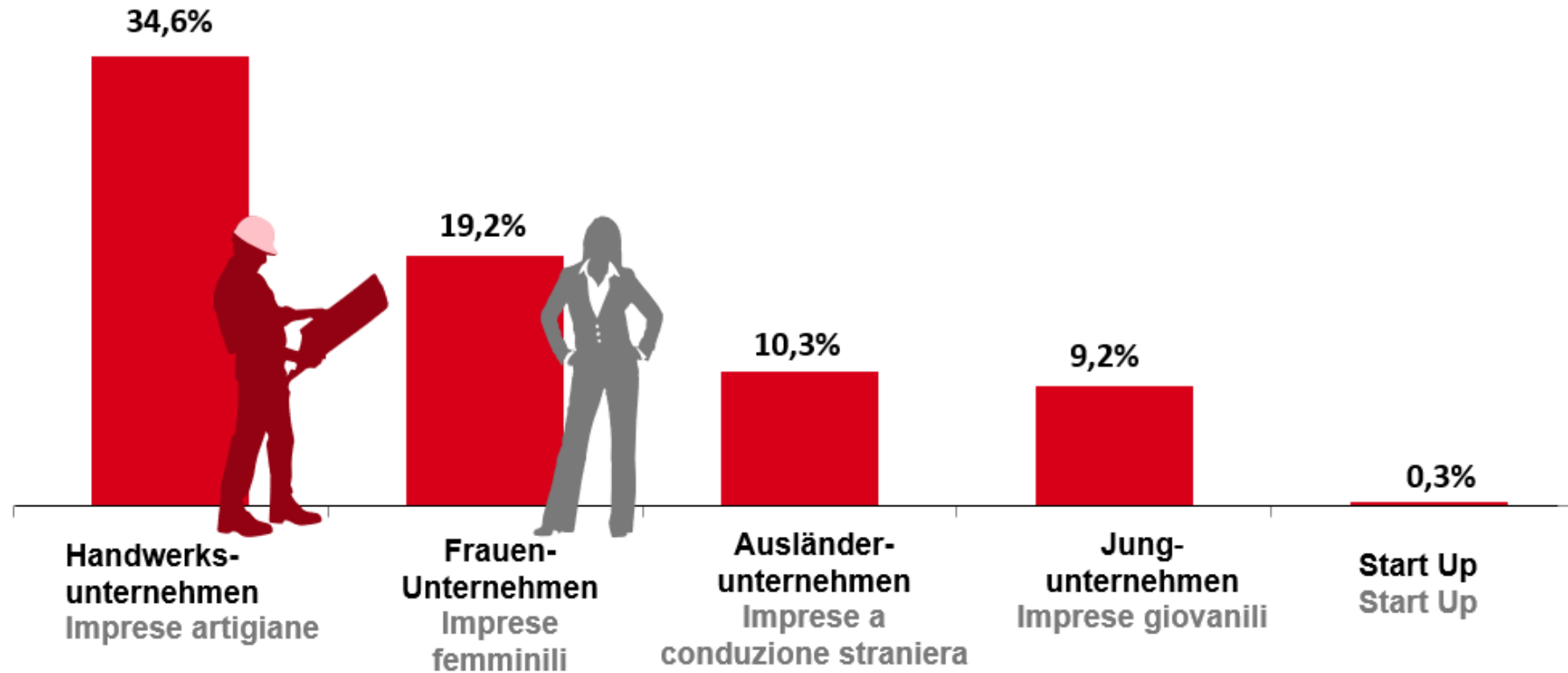
Philipp Achammer

Landesrat für Deutsche Bildung und Kultur, Bildungsförderung, Handel und Dienstleistung, Handwerk, Industrie, Arbeit und Integration

Assessore all'Istruzione e Cultura tedesca, al Diritto allo Studio, al Commercio e Servizi, all'Artigianato, all'Industria, al Lavoro e all'Integrazione

Unternehmen in Südtirol nach Typologie

Imprese in Alto Adige per tipologia



Anteil an aktiven,
gewerblichen
Unternehmen in Prozent
2022 (WIFO)

Percentuale di imprese
attive non agricole 2022
(IRE)

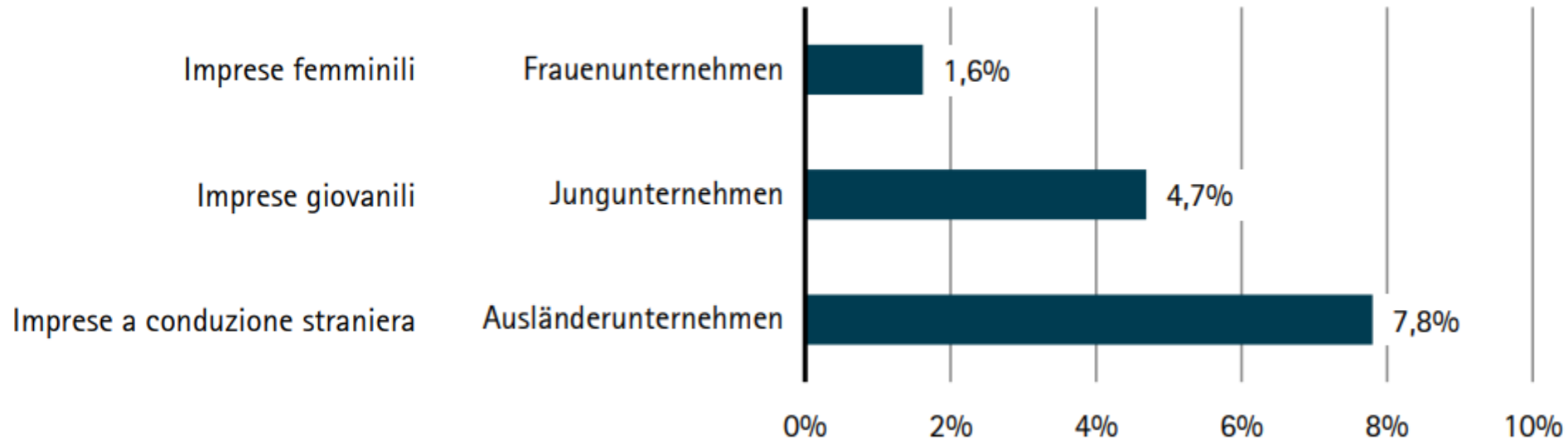
Frauenunternehmen in Südtirol nach Typologie

Imprese femminili in Alto Adige per tipologia

Landwirtschaft	Agricoltura	2.769
Verarb. Gewerbe	Attività manifatturiere	416
Energie und Umwelt	Energia ed ambiente	61
Baugewerbe	Costruzioni	242
Handel	Commercio	1.373
Verkehr und Lagerung	Trasporto e magazzinaggio	139
Gastgewerbe	Attività dei servizi di alloggio e di ristorazione	2.851
Dienstleistungen	settori dei servizi	2.799
Nicht klassifiziert	Imprese non classificate	3
Insgesamt	Totale	10.653
		19,2%

Unternehmen in Südtirol nach Typologie

Imprese in Alto Adige per tipologia



Prozentuelle Veränderung zwischen Dez 2021 und Dez 2022 WIFO Monatsreport 23/03

Variazione percentuale tra dicembre 2021 e dicembre 2022 (IRE rapporto mensile 23/03)

Die Förderungen werden gewährt, um Unternehmerinnen, Selbstständigen und Freiberuflerinnen, mit weniger als 10 Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern, in Zeiten, in denen eine Unterbrechung der Tätigkeit aus Gründen der Schwangerschaft, der Mutterschaft, der Kindererziehung erforderlich ist, die Möglichkeit zu bieten, sich pro tempore von einer Person mit Erfahrung und Professionalität in der Unternehmensführung vertreten zu lassen.

Le agevolazioni sono concesse per offrire alle imprenditrici, lavoratrici autonome e libere professioniste, con meno di dieci dipendenti, nei momenti in cui si rende necessaria una sospensione dell'attività lavorativa per motivi legati a gravidanza, maternità, esigenze legate alla crescita dei figli, la possibilità di essere sostituite pro tempore da una persona con esperienza e professionalità nella gestione d'impresa.



Manuela Defant

Direktorin der Abteilung Wirtschaft
Direttrice della ripartizione economia



Anspruchsberechtigte

Beneficiarie

- Unternehmerinnen, auch Gesellschafterinnen,
 - Selbstständige und Freiberuflerinnen,
 - am Unternehmen beteiligte Familienangehörige,
 - Mitarbeiterinnen mit koordinierter und kontinuierlicher Zusammenarbeit.
-
- Imprenditrici, anche socie di società,
 - lavoratrici autonome e libere professioniste,
 - partecipanti all'impresa familiare,
 - collaboratrici coordinate e continuative



Beitrag

Contributo

- Höchstbetrag von 20.000,00 Euro:
 - Vertretung durch Arbeitsvertrag:
 - Beitrag von 80 % auf den Nettobetrag der Lohnabrechnung;
 - Vertretung durch Ankauf selbstständiger oder freiberuflicher Tätigkeit
 - 60 % des steuerpflichtigen Betrages der Rechnungen (ohne Mehrwertsteuer) werden anerkannt;
- Importo massimo di 20.000,00 euro:
 - assunzione di una sostituzione con contratto di lavoro sub.
 - contributo pari all'80 % dell'importo netto risultante dal cedolino paga;
 - sostituzione tramite acquisto di prestazioni di lavoro autonomo o professionale
 - il 60 % dell'imponibile delle fatture (esclusa IVA) emesse viene riconosciuto;



Dauer

- Gesamthöchstdauer von 18 Monaten – pro Kind <12 Jahren,
- Erhöhung auf 24 Monate im Fall von Mehrlingsschwangerschaften,
- Maßnahme kann auf mehrere Abschnitte aufgeteilt werden.

Durata

- Durata complessiva massima di 18 mesi – per figlio <12 anni,
- aumento a 24 mesi in caso di gravidanze multiple,
- la misura può essere suddivisa in più fasi.

Einreichung des Antrags

Presentazione della domanda

- mittels PEC vor dem Vertretungszeitraum,
- Vordruck wird bereitgestellt.

- Attraverso PEC prima della data di inizio del periodo di sostituzione,
- l'apposita modulistica viene predisposta.

Ersatzerklärung des Notariatsaktes:
(im Sinne des Art. 47 des DPR 445/2000 unterliegt geeigneten Überprüfungen laut Art. 71 desselben DPR)

Die Unterfertigte erklärt:

- die Bestimmungen im Sinne der geltenden Richtlinien für „Maßnahmen für Projekte zur Vereinbarkeit für Unternehmerinnen und Selbstständige“ zu kennen;
- seit [] folgende Tätigkeit ausüben (Unternehmen, welche im Sektor Landwirtschaft und Tourismus tätig sind, sind von der Förderung ausgeschlossen):
[]
[]
[]
- anspruchsberechtigt und seit mindestens sechs Monaten zum Zweck der Sozial- und Krankenversicherung pflichtversichert zu sein;
- die wirtschaftliche Tätigkeit in Südtirol für mindestens weitere 24 Monate ab dem Tag des Abschlusses des geförderten Vorhabens fortzuführen. Maßgeblich ist das Datum des Abschlusses des Projektes;
- Anzahl der Beschäftigten zum Zeitpunkt der Gesuchstellung []
* Berechnung der Beschäftigten:
Addition der den mitarbeitenden Familienmitgliedern werden der Ehepartner und die Verwandten des Inhabers bis zum zweiten Grad in gerader Linie nicht berücksichtigt!
Die Mitarbeiterzahl wird in Jahresarbeitseinheiten (JAE) angegeben. Jede Vollzeitbeschäftigte, die während des gesamten Beschäftigungszeitraumes im Unternehmen oder für das Unternehmen tätig war, zählt als eine Einheit. Für Teilzeit- und Saisonarbeitnehmer sowie für Angestellte, die nicht das gesamte Jahr gearbeitet haben, ist jeweils der entsprechende Bruchteil einer Einheit zu zählen. Inhaber und Gesellschafter sind nur dann zu berücksichtigen, wenn sie eine regelmäßige Tätigkeit im Unternehmen ausüben.
* Beispiele:
• Vollzeitmitarbeiter für das ganze Jahr JAE = 1
• Vollzeitmitarbeiter für 6 Monate JAE = 0,5
• Teilzeitarbeiter für 6 Monate JAE = 0,33
• Teilzeitarbeiter (50%) für das ganze Jahr JAE = 0,5
• Teilzeitarbeiter (50%) für 6 Monate JAE = 0,25
- für dieselben Vorhaben und Ausgaben wurde bei keiner anderen öffentlichen Körperschaft oder Einrichtung eine Förderung beantragt;
- die Förderung ist mit 4% vorsteuerpflichtig gemäß Art. 28 D.P.R. Nr. 600 vom 29.09.1973:
☐ Ja ☐ Nein (Art, Datum und Nummer der Gesetzesbestimmung eintragen)
[]
- Einziges Unternehmen (siehe Begriffsbestimmung):
☐ Ja ☐ Nein

Falls Ja Angabe Unternehmen und MwSt-Nr.:

[]
[]
[]

© 2023 Provincia Autonoma di Bolzano - Alto Adige Antrag auf Beitrag "Projekte zur Vereinbarkeit Unternehmerinnen und Selbstständige"

Antrag auf Beitrag
"Projekte zur Vereinbarkeit für Unternehmerinnen und Selbstständige"

Landesgesetz vom 13. Februar 1997, Nr. 4
„Maßnahmen des Landes Südtirol zur Förderung der gewerblichen Wirtschaft“

Identifikationsnummer []
und []
Datum []
der Stempelmarke zu 16,00 Euro
Die Bezahlung der Stempelmarke kann auch online (gebühren- oder mittels virtueller Stempelmarke erfolgen (Nummer und Datum der Ermächtigung angeben).

An die
Autonome Provinz Bozen – Südtirol
Amt für Industrie und Gruben
Raiffeisenstraße 5
39100 Bozen (BZ)
PEC: industria.industria@pec.prov.bz.it

Die Unterfertigte
Familienname [] Vorname []
(Unternehmerinnen geben ledigen Namen ein)
geboren in [] Provinz [] am []
wohnhaft in [] PLZ [] Provinz []
Straße/Platz [] Nr. []
St.Nr. []

In ihrer Eigenschaft als
☐ Unternehmerin/Gesellschafterin, mit operativem Sitz in der Provinz Bozen
☐ Selbstständige/Freiberuflerin, in der Provinz Bozen tätig
☐ beteiligte Familienangehörige, gemäß Art. 230bis des Zivilgesetzbuches
☐ Mitarbeiterin mit koordinierter und kontinuierlicher Zusammenarbeit, in der Provinz Bozen ansässig

des Unternehmens
MwSt.Nr. [] St.Nr. []
PLZ [] Ort [] Fraktion []
Straße/Platz [] Nummer []
Telefon []
PEC []

© 2023 Provincia Autonoma di Bolzano - Alto Adige Antrag auf Beitrag "Projekte zur Vereinbarkeit Unternehmerinnen und Selbstständige"

Marina Rubatscher Crazzolara

Vorsitzende des Beirats zur Förderung des weiblichen
Unternehmertums der Handelskammer Bozen

Presidente del Comitato per la promozione dell'imprenditoria femminile
della Camera di commercio di Bolzano

Arnold Schuler

Landesrat für Landwirtschaft, Forstwirtschaft, Tourismus und
Bevölkerungsschutz

Assessore all'Agricoltura, alle Foreste, al Turismo e alla
Protezione civile





- 2.769 Frauenunternehmen in der Landwirtschaft - imprese femminili nell'agricoltura
 - 2.851 Frauenunternehmen im Gastgewerbe – Imprese femminili nel settore alberghiero e della ristorazione
-
- Herausforderung → Vereinbarkeit von Familie und Beruf
 - Sfida → conciliare famiglia e carriera
-
- Sicherung von familiengeführten Betrieben
 - Preservare le imprese a conduzione familiare



Maßnahmen für Projekte zur Vereinbarkeit für Unternehmerinnen und Selbstständige

Interventi per progetti di conciliazione per imprenditrici e lavoratrici autonome

*Pressekonferenz
Conferenza stampa
19.04.2023*